

EDITOR Y ADMINISTRADOR,  
Napoleón Briceño B

Toda correspondencia administrativa como de REDACCION debe dirigirse al Editor. LA EMPRESA no responde de fondos que no vengan certificados.  
OFICINA DE REDACCION y Administracion: 125 varas al Este de la Oficina Telégrafica, Avenida 2a. Oeste.—Apartado 109.

# EL NOTICIERO

DIARIO DE LA MAÑANA

**MUSICA!**

Contando con una competente estudiantina, moderno y selecto repertorio, ofrezco desde terceto para bailes, pascos serenatas, etc. Dirijanse á

**VICTORIANO GARRO**

en la Tintorería de J. Viesente Peralta, al Sur del Colegio de Señoritas.

AÑO IX

SAN JOSE DE COSTA RICA — MIERCOLES 26 DE OCTUBRE DE 1910

NUMERO 2504

## Elders & Fyffes Ltd.

LINEA DIRECTA DE VAPORES

ENTRE PUERTO LIMON (Costa Rica) Y BRISTOL (Inglaterra)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón y Bristol en diecisiete días. Salen de Limón cada quincena.

**PASAJE** de primera á Bristol ..... £ 20  
de ida y vuelta..... £ 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por 100. —Para informes dirigirse á las oficinas de la United Fruit Co., en San José ó en Limón, y á los Sub-Agentes SASSO & PIRIE—San José.

E. J. HITCHCOCK, -- Administrador

## Línea de Vapores de la United Fruit Company

La United Fruit Company ofrece á sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan:

**Vapores Cartago, Parismina y Heredia** de 5,000 toneladas cada uno, harán un servicio de Cabotaje así: Entre Limón y Bonas del Toro, Panamá, todos los martes á las 9 p. m. Entre Limón y New Orleans, con escala en Pto. Barrios, Guatemala, y Belize, Honduras, cada viernes en la noche.

**Vapores Limón, San José y Esparta** de 2,500 toneladas cada uno. SERVICIO SEMANAL entre Limón y Boston. Salen de Limón los domingos en la madrugada.

OJO Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José CINCO días consecutivos antes de embarcarse para NEW ORLEANS ó MOBILE á fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos CINCO días.

Además todo pasajero debe presentarse en la Oficina del Representante del servicio de cuarentena de los Estados Unidos en Puerto Limón antes de embarcarse.

Para más informes dirigirse á las Oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó en Limón, y á los Sub-agentes Sasso & Pirie en San José.

E. J. HITCHCOCK, -- Administrador

## La Veloce

NAVIGAZIONE ITALIANA A VAPORE

LINEA DA GENOVA A PUERTO LIMON

EL VAPOR "CITTA DI MILANO"

Salen de Genova el día 1º de Octubre para Marsella, Barcelona, Tenerife, Trinidad, La Guayra, Puerto Cabello, Oruzao, Sabanita y Limón. Llegará á Limón el 30 del mismo mes, y sale el mismo día para Oruzao y La Guayra (tocará en Posce, si lo exige el tráfico), Tenerife, Barcelona y Génova.

**Precios de pasaje á Génova**

Primera clase ..... fra. 700  
Segunda " ..... 550  
Tercera " ..... 200

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Oolón á Génova en 20 días y á Barcelona en 19 (la línea más rápida para España, sin trasborde), ofrecen á los pasajeros las mayores comodidades, para hacer el viaje á Europa. Esmerado buen trato, excelente mesa, luz eléctrica, camareras para familias y camarotes de lujo.

A las familias que tomen 4 pasajes enteros para Europa en la 1a. y 2a. clase se les concede un rebaja de 15 por ciento.  
Vino tinto, blanco y hielo, en abundancia.

—Los pasajes de ida y vuelta para Europa, en primera y segunda clase tendrán un descuento de 25 por ciento y serán válidos por un año, y los de tercera clase tendrán un descuento de 20 por ciento.

Niños: en la 1a. y 2a. hasta 3 años, no cumplidos, uno por familia gratis. De 3 años hasta 8 no cumplidos, un cuarto de pasaje. De 8 hasta 12 no cumplidos, medio pasaje. De 12 años en adelante, un pasaje entero.

Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Trieste y demás puertos del Mediterráneo.

Otros informes darán en San José.

Y en Limón, F. J. Alvarado & O. sub-agentes.

SASSO Y PIRIE, Agentes  
San José, 1º de Octubre de 1910.

7-09

## IMPORTANTE

Hasta segundo aviso los precios de nuestro AZUCAR de FAMILIA de nuestra acreditada

**MARCA "FEDERICO TINOCO"**

serán los siguientes:

Azúcar de la. á ..... c 16 00 el quintal neto  
" " 2a. , ..... 12 00 " "  
" " 3a. , ..... 10 00 " "

5% de descuento sobre órdenes de 10 qq. arriba

LINDO BROTHERS

## Línea Hamburguesa-Americana

Servicio Atlas

VAPORES CORREOS Itinerario para SETIEMBRE Y OCTUBRE

|                         |             |                         |              |
|-------------------------|-------------|-------------------------|--------------|
| Siberia.....            | 5 de Sibre. | Siberia.....            | 3 de octubre |
| Prins August Wilhelm 13 | —           | Prins August Wilhelm 10 | —            |
| Barnia.....             | 19          | Barnia.....             | 17           |
| Prins Joachim.....      | 26          | Prins Joachim.....      | 24           |
|                         |             | Siberia.....            | 31           |

Esta es la vía más rápida para la exportación de café. El café consignado á nuestra Línea Atlas será entregado en Londres en el término de 21 á 25 días. HAY VAPOR cada dos semanas para Colón y Kingston. Todos los vapores tienen CAMARERAS y MEDICOS. Para más detalles en las oficinas de

JOHN M. KEITH

En San José y Limón

## MAS FIESTAS

También los negros de Estrada tienen gusto como los de Limón. Se hacen grandes preparativos para las fiestas cívicas que se efectuarán los días 23, 24 y 25 de noviembre próximo. Se invita á todo el mundo de esta República á divertirse en Estrada.

LA COMISION

Estrada, octubre 17 de 1910.

## FERROCARRIL AL PACIFICO

### AVISO

Se pone en conocimiento del público que hasta nuevo aviso se seguirá corriendo un tren de pasajeros diario, exceptuando los domingos, entre San José y Alajuela, en la forma siguiente:

sale de Alajuela á las 9 a. m.

Sale de San José á las 2 p. m.

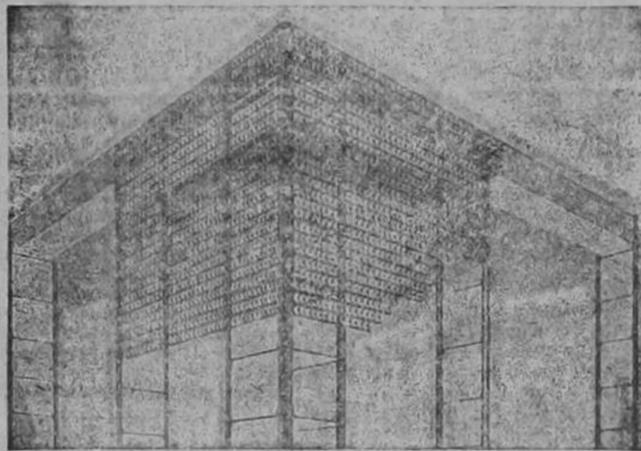
Administración General del Ferrocarril al Pacífico. —San José, 20 de octubre de 1910.

A. J. BRENES MORA  
por Administrador General

## RIB -- LATH

ACERO

EXPANDIDO CON HERVADURAS RIGIDAS



Es el material ideal para paredes contra temblores. Es el más rígido; se economiza la mitad de masclas, y fácil para repellar.

ALMACEN HERRERO HERMANOS

**PARA**  
comprar barato y de clase superior  
Todo lo necesario para **BENEFICIOS de CAFE**  
Maquinarias y artículos eléctricos de toda clase  
Utiles y enseres para **maquinarias**  
Artículos de Ferreteria  
**Pinturas, Aceites, etc**  
donde  
**KOBERG & ECHANDI**  
Esquina del Banco Anglo  
San José, 9 de Septiembre de 1910.

## LA BOTA DE ORO

Tienda de Calzado

Venta por mayor y al menudeo

Se hace calzado á la medida y del estilo que se desee

AUGUSTO MONGALO

Esquina N. E. de la Plaza de La Merced



## De presidio y arresto á confinamiento

Ayer se dictaron los siguientes decretos de gracia: Se conmutó en confinamiento temporal, mientras se cura, la pena de presidio que descuenta Nicolás Nicodemus López González.

—Se declaró improcedente la solicitud de Mauro Monge Gamboa, para que se le conmute en confinamiento la pena de presidio que compurga, por no existir motivo alguno bien calificado para decretar la gracia.

—Se conmutó en confinamiento la pena de ocho meses de reclusión impuesta por el Alcalde de San Mateo á José Mendoza Fajardo por atentado á la autoridad representada en la policía de aquella villa.

—Se declaró sin lugar la solicitud de Luis Berrocal Ramírez, para que se le trasladara del presidio de San Lucas á la enfermería de la cárcel de San José.

—Se conmutó por confinamiento la pena de reclusión impuesta á Juan Soto Madrigal.

—Se declaró improcedente el memorial de Concepción Mena Matarrita para que se le conmute en confinamiento la pena de presidio que compurga, por no haber causal alguna muy calificada para otorgar la gracia.

—Se conmutó en confinamiento en Chomes de Puntarenas, la pena de arresto que descuenta Asiscio Villarreal Solano.

## Cables

recibidos ayer

Londres, 23.—Atilleros hay que ofrecen construir vapores iguales al Mauritania y Luisitania por la mitad del valor que costaron estos á la Compañía Cunard, garantizando que su sostenimiento costará la tercera parte menos que la de aquéllos.

Londres, 23.—Mr. Butcher, presidente de la academia británica, ha manifestado que la nueva enciclopedia británica que se confecciona en la Universidad de Cambridge, la dedicada al Rey á Taft, y constará de 28 tomos, 26 mil páginas y 40 mil artículos, obra de mil quinientos colaboradores.

París, 23.—La Vizcondesa Redorte ha regalado 200 mil francos al Conservatorio de Música para ayudar así á los músicos jóvenes.

Madrid, 23.—El proyectado empréstito de mil quinientos millones de pesetas, le fincó mucho en la depresión de la renta española; témesse oposición bursátil. El Ministro de Hacienda provocará obstáculos en el Gabinete.

Londres, 23.—La Compañía Cunard, construirá un vapor de 50 mil toneladas, roventa mil caballos de fuerza, mil pies de largo y de 20 nudos por hora.

Habana, 23.—"El Imparcial" desamiente la muerte del Marqués de Santa Lucía, quien está mejorando gradualmente. Anoche al salir del Palacio, el General Pino Guerra fué atacado por un policía, quien le disparó dos tiros de su pistola, hirindole gravemente en la pierna. El Centinela del Palacio tratando de auxiliarlo recibió un balazo en el pecho. El herido está preso. Dícese ser un complot político con el fin de eliminarlo antes de las elecciones.

Londres, 23.—Sherrill saldrá para Estados Unidos el 2 de noviembre. Es gran entusiasta y tiene gran admiración por el progreso Argentino. La misión especial de Sherrill ha sido estudiar el medio de ensanchar el comercio argentino con los Estados Unidos, de cuyos trabajos está satisfecho, pues su estadística demuestra que el año 1908 tuvieron ambos países un aumento de 47 millones de pesos en la exportación é importación. En 1909 setenta y seis millones, y cree que en 1910 será de ochenta millones. Detalla la importancia de la inmigración hispano italiana á la Argentina. Dice que la Argentina no se da cuenta del gran beneficio que se está realizando con ella, pues un país agrícola como ha sido se está convirtiendo en industrial y manufacturero á la vez, con resultados semejantes á los que fueron la causa del engrandecimiento de Estados Unidos. Me siento muy satisfecho, dice, de poder asegurar que el comercio americano este año ha sido el doble del año anterior, y espero que bajo la administración Sáenz Peña, continuará la Argentina su marcha progresiva.

Washington, 23.—El Presidente Taft y su señora, se embarcarán el 10 de noviembre inmediato, á bordo delacorazado "Tennessee" para visitar la zona del Canal de Panamá y estudiar las fortificaciones propuestas. Probablemente le acompañarán Mr. Barrett y Mr. Elkins, de Virginia Occidental.

Los Angeles, 23.—Se han descubiertos unos dinamiteros quienes han sido arrestados.

Washington, 23.—Hay actualmente en la Cámara 174 demócratas y 217 republicanos. En la próxima reunión habrá 179 demócratas y 151 republicanos, 61 dudosos.

# Objeciones

## del Ejecutivo. El Congreso aprueba la creación del nuevo cantón de Acosta. Sesión de ayer de la Cámara de Diputados

Se abrió a la hora de costumbre. Se leyó, aprobó y firmó el acta anterior.

Para reponer al diputado Barahona en la Comisión de Colonias y Caminos se nombró al diputado Mata Oreamuno.

Fue admitido el dictamen favorable acerca de las objeciones del Ejecutivo en la ley sobre nacionalización de las fuerzas hidráulicas.

La comisión respectiva acepta las objeciones del Ejecutivo en el proyecto sobre colonia en Santa Clara, provincia de Heredia. A moción de Arias se les dispensaron los trámites de reglamento y se les dió primer debate.

También acepta la comisión las objeciones en el proyecto sobre adquisición de tierra en Guanacaste. A moción de Briceño se le dispensaron los trámites y se les dió primer debate.

Se lee el dictamen favorable acerca del proyecto del Ejecutivo sobre tesorerías escolares. Aprobado.

Se le dió tercer debate al proyecto sobre creación del nuevo cantón de Acosta (San Ignacio). Los vecinos de Vuelta de Jorco decidieron en plebiscito si quieren pertenecer al nuevo cantón ó á Aserri.

Zúñiga.—Anuncia que se ha resuelto que la ley determine que Vuelta de Jorco quede definitivamente agregado á Aserri. Cuando se discuta en detalle así lo indicará como miembro de la comisión.

Fue aprobado en tercer debate. En discusión detallada.

Tinoco Iglesias.—Pide se lea un escrito de los vecinos de Aserri en

que se oponen á la erección de ese cantón.

Rodríguez (Raf.) y Zúñiga.—Dan explicaciones á Tinoco.

Se leen dos escritos.

Tinoco Iglesias.—Cree que San Ignacio merece el rango de cantón pero teme que se vaya á cometer una injusticia con el viejo Aserri. En tal virtud se abstendrá de votar, pues no tiene los conocimientos del caso.

Díaz.—Habla en pro de San Ignacio, haciendo á la vez demostraciones de cariño y de respeto por Aserri. Rebate á Tinoco y le dice:

“¿Ud. para votar la moción Baudrit, que trazaba una línea divisoria fué á hacer estudio sobre el terreno?”

Zúñiga.—Explica lo que hay al respecto y manifiesta que existe común acuerdo entre los dos pueblos.

Tinoco.—Califica el discurso de Díaz de discurso patriótico y explica por qué dió el voto á la moción Baudrit y lo dió con perfecto conocimiento de causa. Luego dice que de trece distritos que tiene Aserri, le van á quitar nueve. Nuevamente explica que él no quiere obstaculizar la creación del nuevo cantón.

Díaz.—Da cumplidas explicaciones al señor Tinoco.

Arias.—Da las razones por las cuales está con el nuevo cantón y ruega á Tinoco los acompañe con su voto.

Zúñiga.—Hace moción para que Vuelta de Jorco quede perteneciendo á Aserri. Aprobada.

Fue aprobado todo el decreto, sobre creación del nuevo cantón de Acosta.

A las 5 p. m. se levantó la sesión.

# Derrumbe

## en la Cuesta de EL TABLAZO

Anoche, á consecuencia del fuerte temporal que reina en las montañas de Dota, cayó un gran derrumbe en la Cuesta de El Tablazo, dejando completamente obstruido el camino en una extensión de cien metros.

En la misma distancia quedaron destruidos los postes del telégrafo á Fralles, San Pablo, Santa María y San Marcos y la línea enterrada en parte. Una cuadrilla de peones se encargó de reconstruirla y ya está prestando servicios de nuevo. Hay varios trabajadores quitando el derrumbe para dejar la vía completamente expedita.

# Desde mi luneta

## Tosca

Esta preciosa tragedia de Victoriano Sardou, subió á escena el sábado en la noche. La interpretación no fué del agrado del público. Falta mucho estudio.

## Divorcímonos

En la matinee del domingo se puso en escena por segunda vez en la presente temporada, esta deliciosa comedia de Victoriano Sardou. Lo mismo que la noche de su primera representación, el público salió satisfecho del desempeño de la obra.

## Locura de amor

El domingo por la noche subió á escena el drama en cinco actos y en prosa, original de don Manuel Tamayo y Baus titulado “Locura de Amor”.

Todos los artistas trabajaron bien, sobresaliendo doña Evangelina Adams en su papel de “Juana la loca”; el señor Jambirina estuvo un poco frío durante toda la representación; parecía no estar seguro de su papel; en la escena de la muerte estuvo bien. El señor Artecona sacó lucidamente el papel de “Don Juan Manuel”, á pesar de ser dramático. Los demás artistas interpretaron correctamente sus papeles.—ROBERTO DE MENDOZA.

# Ruidoso asunto

## criminal. Timadores que escamotean C. 2,000 á un honrado agricultor. Deficiencia del servicio de Policía de esta ciudad.

Señor Director de “El Noticiero.”

Señor: Voy á hacer á usted un breve relato, exponiendo la causa por la que ha sido puesto en libertad el indiciado en el proceso que se sigue para averiguar quienes son los autores del robo de C. 2,000 de que fué víctima el martes 11 del corriente en esta capital, hecho de que ya dió cuenta su importante diario. Al hacerlo, le suplico tomar en cuenta mis consideraciones como una prueba más que se le aportará á usted en pro de una buena campaña que por medio de su periódico puede levantar con el objeto de dotar á esta capital de un verdadero cuerpo de policía, cuya garantía para la sociedad no siga siendo un mito sino un hecho cierto y efectivo.

Se ha puesto en libertad bajo fianza de haz al indiciado en esta causa, porque aun no está bien identificado; pero la verdadera culpa de que se liberen malhechores que azotan á una población, consiste, á veces, en hechos como el siguiente: el día que fué escamoteado en el recinto de la Catedral, y al notar la infamia de que había sido objeto, acudí sin dilación al policial que estaba parado en la esquina de la Iglesia y todavía en tiempo en que los criminales no se me habían ocultado de la vista; cuando, como digo, informé á ese agente de orden y seguridad el hecho, señalándole al propio tiempo los delincuentes, que seguramente no se hubieran escapado con el cuerpo del delito, sorprendase, señor Director, obtuve como contestación de aquel agente de seguridad, según reza la insignia que visiblemente ostentan nuestros policiales,—que no podía darme, que estaba fijo. Mientras corrí en busca de un policial “disponible”, los timadores tuvieron treguas y ganaron el camino de la fuga.

Es verdaderamente lamentable que ocurran casos de esta naturaleza en una capital, donde no es perdonable alegar, como excusa, condiciones de ignorancia en los servidores públicos, y más lamentable aún lo es, por tratarse de esta ciudad á la que se le ha dado el calificativo de civilizada, cuando para llamar tal á una población, no sólo es menester que tenga edificios de admirable arquitectura sino requisitos que la hagan habitable, como el de tener una policía conocedora, á conciencia, de sus deberes.

Con el criterio del gendarme á que me refiero, mañada podremos estar presenciando un horrendo crimen que se desarrollara ante nuestros ojos, y solicitar en vano el auxilio de un “agente de seguridad” que responderá, probablemente, que está fijo.

Hechos como el que dejo relatado acusan la carencia casi absoluta de Directores Idóneos para el caso. Por lo expuesto es ve que, á consecuencia de una defectuosa organización de la policía, se debe que la justicia dude, en ocasiones, como en este caso, de reclinar á los verdaderos autores del delito.

Contribuimos, como parte que somos de la masa social, con nuestras ganancias al sostenimiento del Estado, pero para que se nos recompense con la expedición de los servicios comunes, no para que lo que debe ser todo protección y apoyo, se convierta en diferencios de estatuas, que para estas tenemos bastante, con las que se yerguen en los sepulcros.

Ruego pues, señor Director, incluí un motivo más, á los por Ud. anotados, para emprender una benéfica campaña, á fin de proveer de un cuerpo útil de policía á esta población, por mil títulos, digna de mejor suerte.

De Ud. muy Atto. y S. S.,—MARTIN VARGAS.—San José, octubre de 1910.

# Ruido

## extraño en un cerro. Derrumbamiento de varias manzanas de terreno.

Sabanilla de Pirrís, 24 de octubre.—Debido al fuerte temporal que azota á esta zona, se derrumbaron desde una altura de mil quinientos metros, más de cuatro manzanas de terreno del cerro conocido con el nombre de “La Cangreja” que queda situado frente al caserío de “El Pito”, casi en el centro de la región de Pirrís, á un día de camino de aquí y mide unos dos mil metros de altura.

Por otro lado de dicho cerro se derrumbaron como tres manzanas y media de terreno. Todos estos derrumbes cayeron sobre el Río Grande de Candelaria y duraron como una hora desprendiéndose, causando un gran ruido los palos y piedras que rodaban junto con los terraplenes.

En las faldas del cerro viven cuatrocientos habitantes diseminados entre los puntos llamados “El Alto del Macho”, “Quebrada de Guatuso”, “El Alto del Rodeo”, “El Alto de Los Muñecos” y “Cerro de los Bejuco”, los cuales habitan en ranchos. No se explica cómo no les sucedió nada.

Además del ruido que produjeron los palos y piedras al caer, se oyó otro ruido muy extraño que provenía del mismo cerro de “La Cangreja”.

Existe la creencia entre algunos de los pobladores de “El Pito” de que el cerro en referencia es un volcán apagado que ahora va entrar en estado de actividad, pero la mayoría juzga que el ruido fué ocasionado tal vez al hundirse la tierra en varias partes del mismo cerro.—Corresponsal.

# Victimas

## de la anquilostomiasis

A causa de la anquilostomiasis han muerto en estos últimos días: En Esquipulas de Palmares, Blanca Rosa Loria Fernández de once años de edad, hija de Francisco Loria y Laura Fernández.

En la ciudad de Esparta, Noé Avila Arguedas, de cuatro años, hijo de Vicente Avila y María Arguedas.

En la villa de Palmares, Flora Jiménez de único apellido, de diecisiete años, hija de María Trinidad Jiménez.

# Temblor

## registrado en el Observatorio

A las once y veinticuatro minutos de la mañana de antier se registró en el Observatorio Nacional un temblor de oscilación de tres segundos de duración; dirección: NNE. á SSO; intensidad 2.

# Fuegos

## de pólvora. Velada. Función de cinematógrafo. Animado baile

(POR TELEGRAFO)

Zarero, 25 de octubre.—Con gran solemnidad se verificó ayer en esta localidad la festividad del santo patrón.

La víspera hubo disparo de bombetas, cohetes, tocadas de la filarmónica, Aves Marías solemnizadas con pólvora y música; rosario con orquesta en el que predicó el Presbítero don Federico Carvajal; retreta tocada por la filarmónica de Grecia, fuegos de pólvora, velada por la Sociedad Lírico Dramática de Zarero, á beneficio del Hospital; recepción de autoridades locales, juegos deportivos, función de cinematógrafo y para terminar un animado baile en el Salón Municipal de esta aldea.

La misa solemne efectuada entre las nueve y diez y media de la mañana estuvo muy concurrida tanto por vecinos de aquí como de Naranjo, Tapezco, Grecia, San Ramón, Candelaria, Buena Vista, San Miguel, Concepción, San Juanillo, La Barranca y aun hasta de Aguas Zarcas y San Carlos.—Corresponsal.

# No hay

## vuelta de hoja

La industria de cerveza ha alcanzado entre nosotros el grado más alto de perfección, con las grandes innovaciones y los mejores elementos con que cuenta la fábrica de don José Traube, la única montada á la altura de las europeas y la única capaz de dar abasto á la demanda creciente de esa sabrosa bebida. Una Lager Bier de Traube, puesta á la par de una leona ó de cualquier cerveza extranjera, honra á nuestro famoso fabricante no sólo en la delicadeza del sabor y en la pureza de sus ingredientes, sino hasta en la elegante forma en que es presentada. Y si no hágase el tanteo.

# Suceso

## bastante lamentable. - Una señora es victima de una maquinaria eléctrica

Limón, octubre 25.

El sábado por la tarde encontrábase la señora María Villalobos, de Esparta, quien reside aquí hace como seis años, manejando una máquina tostadora de café, movida por electricidad, cuando por un lamentable descuido agarró dicha máquina los dedos de las manos, y al hacer fuerza para desprenderlos le agarró el pelo y se lo arrancó con todo el cuero cabelludo, dejándole en descubierto el cráneo.

Incontinentemente fué cortada la fuerza eléctrica á dicha máquina, pues de no haber sido así quizá da muerte á la infortunada señora.

Esta fué inmediatamente conducida al Hospital, en donde la atendió el competente facultativo doctor Miguel Velásquez.

Este lamentable suceso ha sido muy sentido por todas las personas que conocen á la señora Villalobos, quien á su trato afable y complaciente une su envidiable constancia en el trabajo.—Corresponsal.

# No hay mal que por

## bien no venga

El huracán que arrasó con tejas y vidrios sacó de los escritorios de los almacenes y tiendas, incontables órdenes de trabajos para la Nueva Imprenta del Comercio.

No habrá dificultades ahora en dichos talleres, porque grandes reformas en el local, permiten el despacho aún más rápido de como hasta hoy.

# A LOS VIAJEROS

El vapor PRINZ AUGUST WILHELM de la Línea Atlas, que sale de Limón el 7 de noviembre próximo, no llevará pasajeros de 1ª y 2ª. Solamente tomará pasajeros de 3ª para Colón y Kingston.

JOHN M. KEITH, AGENTE

San José, 23 de octubre de 1910.

# Los restos

## del Presidente Montt de Chile. Renuncia el Gobernador de la Habana. Lo que dice un Delegado á la Argentina. 800 millas en aeroplano. Suicidio á consecuencia de un desfalco

Tenerife, 23.—El General Rivera, chileno, se embarcó á bordo del acorazado «Blanco Encalada» que zarpó para Bremen á recoger los restos del Presidente Montt.

Las Palmas, 23.—Al dar fondo aquí los barcos que traen al Príncipe Humberto y Comitiva, las autoridades los cumplimentaron. Clemenceau, acompañado de varios periodistas franceses, recorrió las calles de la ciudad embarcándose enseguida con destino á Barcelona y Génova. Se admiró del movimiento del puerto.

Valencia, 23.—Hay gran animación con motivo de la llegada de la Reina. Las tropas alineadas por la carrera, los balcones decorados y llenos de gente curiosa que quería conocer á la Reina Victoria; las calles llenas de arcos, los faroles con inscripciones de felicitación, las tribunas en las estaciones muy bien adornadas.

De las provincias han llegado los Alcaldes con sus familias á presentarle sus respetos; las campanas al vuelo, el pueblo en completo orden. Al desembarcar fueron vivados por el Otero y muchedumbre dirigiéndose los Reyes á la Catedral; de aquí á la Capitanía para presenciar el desfile de las tropas en cuyo trayecto les caía una lluvia de flores. Se tomaron y se toman grandes precauciones.

Barcelona, 23.—Las autoridades obsequiaron con un banquete á Merino, éste visitó la Asociación de Estudiantes, quienes le acordaron una magnífica recepción, ofreciéndoles establecer una biblioteca. Los congresistas antituberculosos lo obsequiaron también con un banquete.

New York, 23.—Aumentan las probabilidades del triunfo de los demócratas. Diz que el Gobernador de la Habana ha dimitido ante el Jefe de la Policía, General Armando Riva, debido á desavenencias en los cabecillas políticos, habiendo Riva prohibido los juegos no autorizados. Lamentase el incidente.

Londres, 23.—Mr. Bailey Willis, delegado americano de la Comisión Geológica ante el Congreso Científico de Buenos Aires, y gran admirador de la Argentina, dijo que durante la celebración del centenario el Gobierno había pasado por una situación difícil vien-

do á Buenos Aires lleno de delegados científicos extranjeros, amenazados por los anarquistas que en gran número pululan por las calles, sin hacer misterio de sus intenciones: que el Gobierno en tan precaria situación llamó al servicio de vigilancia á un número considerable de tropas, con lo cual se restableció el orden, con la muerte de 30 anarquistas. Por supuesto dice, esto no se publicó por la prensa no obstante la gravedad del suceso.

Refiriéndose al Congreso científico internacional, dice: Fué una reunión de hombres de ciencia de todas partes del mundo, cuyo acto refleja el crédito y la grandeza de la Argentina y su extraordinaria hospitalidad y cortesía, demostrada por toda la gente hispanoamericana, quienes se empeñaban en sus continuas demostraciones en significarnos sus simpatías. Por tan generosos sentimientos expresados hacia Estados Unidos, les estaremos siempre agradecidos, ofreciéndoles reciprocidad en igualdad de circunstancias.

Tuve ocasión, continúa diciendo, de conocer bastante bien el país, pues viajé durante seis meses por Sur América.

Atravesé el país tanto en su longitud como en su ancho, y donde quiera fué agradablemente impresionado por su gran prosperidad, por sus grandes y naturales recursos. Pero debo confesar que formando contraste con esto, fuera de Buenos Aires, hay gran necesidad de pobladores. En el Rosario y Mendoza, por ejemplo, la población está en la proporción de menos de un habitante por milla cuadrada, lo cual no es suficiente para desarrollar los recursos del país.

Londres, 23.—El premio ofrecido por el “Daily Mail” de mil libras esterlinas para el que hiciera mayor número de millas en su aeroplano, ganó Paulhan haciendo 801 millas y Graham White 703.

Berlín, 23.—Habiéndose descubierto un desfalco de un millón de marcos, se suicidó Otto Ciriacus, socio de la casa editores, Nolckmar y Compañía.

Valencia, 23.—La Reina Victoria ha obsequiado con una gran mariposa de brillantes á la Virgen.

Tanger, 23.—Los moros de Beulmáara atacaron á los kabilas, matando

**1-RESPONSABILIDAD. 2-ESTABILIDAD**  
**3-CORTESIA 4-BUEN SERVICIO**

¿ Se puede pedir algo mas para el manejo de  
**SU DINERO Y NEGOCIOS ?**  
**¿ NO ?**

**PUES NOSOTROS LE OFRECEMOS TODO ESO Y**

**ADEMAS:**  
 Pagamos intereses en CUENTA CORRIENTE a 6 o/o.  
 En depósito a plazo fijo:

|         |           |           |
|---------|-----------|-----------|
| A 1 mes | A 3 meses | A 6 meses |
| 8 o/o   | 9 o/o     | 10 o/o    |

**VISITENOS hoy mismo. Tendremos mucho gusto en atenderle y abrirle una cuenta.**

*Bennett, Rojas y Fernández,*  
**BANQUEROS**

**Capital pagado: \$1.500,000-00**

**De Guatemala**  
**Comité Ejecutivo**  
 para el proximo certamen nacional de agricultura. Llegada del nuevo Ministro de los Estados Unidos. Otras noticias

Guatemala, octubre 25.—Llegaron varios gitanos que recorren países haciendo algunos trabajos.

Numerosa fué la concurrencia que asistió a la velada lírico literaria de la sociedad de artesanos.

Fue rifada una yegua de propiedad del Licenciado Federico Sáenz.

Comenzaron los exámenes de la escuela Normal de profesores.

Partió a París don Carlos Valett.

El Comité Ejecutivo para el próximo certamen nacional de agricultura lo forman: el señor Ministro de Fomento, Director General de Agricultura, Director General de Industria y Comercio, José Rodríguez, Dr. Isaac Sierra, Ingeniero Fernando Cruz, General Enrique Ariza, Luis Fontana y Secretario Lic. Virgilio Rodríguez Betteta.

Por tren del norte llegó el exilio señor Roberto Stockolon Reyriald III, nuevo Ministro de Estados Unidos en Guatemala, quien nació en París. de padres americanos el 7 de julio de 1876; se graduó en la Universidad de Harvard. En 1901 fué nombrado 3º de la Embajada de París; el 18 de julio de 1901, Segundo Secretario de la Embajada en Berlín; el 13 de octubre de 1903, Secretario de la Embajada en Roma; el 25 de marzo de 1905 Secretario de la Embajada de Berlín; el 10 de julio de 1908, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Panamá, el 21 de diciembre de 1909.

Hoy espérase aquí de Sur América, al Dr. Luis Toledo.

Uno de los días de fiestas de Minerva habrá un gran desfile de automóviles adornados con flores.

Cantóse en la velada de la sociedad de artesanos, un himno a Centro América, de autor nacional.

Verificáronse los exámenes de dentisteria en la escuela de medicina; don Miguel Díaz, Dr. Aguirre Vefasquez, fueron obsequiados por sus empleados con un medallón de oro con leyenda expresiva.

Comisario General, exposición fiestas Minerva, Enrique Ariza.—Corresponsal.

**Cables recibidos**  
**ANOCH**

Atenas, 24.—El Gabinete hace esfuerzos para asegurar un voto de confianza de la Asamblea.

Londres, 24.—Crippen será ahorcado el 8 de noviembre próximo.

Capetown, 24.—Un vapor correo con 200 pasajeros procedente de Lisboa naufragó en la punta llamada Patonnoter, ahogándose 3. El resto se salvó.

Atenas, 24.—El representante Venozolos pidió el voto de confianza a la Asamblea, pero ésta quedó sin quorum porque se retiró de la Cámara el antagonista Mauro Michalis con todos los suyos y venozolos presentó su dimisión pero no le fué aceptada. La crisis es aguda, pero tanto el Rey como el resto del pueblo apoyan a Venozolo, quien fué llevado por el populacho que también vivaba al Rey.

Berlín, 24.—Un despacho de Inundon, Holanda, dice: el globo esférico Hella-brant, cayó en el mar del Norte; 3 individuos que lo tripulaban fueron con mucha dificultad salvados. El globo ascendió a Berlín el sábado con intención de llegar a Inglaterra.

Melilla, 24.—Perdióse el Hispania, imensa hoguera destruyó el maderamen y obra muerta; el espectáculo realizábase por la noche; fué imponente. Presenciábase mucha gente; 3 marinos fueron quemados; el cargamento del barco estaba asegurado.

Valladolid, 24.—Llegaron Melquiades y varios otros; fueron recibidos con grandes demostraciones; de los balcones del Casino pronunció un discurso recomendando mucho orden; fué obsequiado con un banquete de 300 cubiertos. Melquiades brindó por la libertad y por la República. Es enemigo del clericalismo, sin pretender desca-tonizar a España, a la juventud y a la emancipación de la conciencia, aconsejándoles prudencia y patriotismo.

Se han descubierto agencias que se dedican a falsificar moneda. Han sido detenidos varios emigrados, pero no se les ha probado nada, quedando en libertad.

En los Pirineos fueron helados dos pastorcillos.

Madrid, 24.—Uno de los prohombres del partido conservador ha confirmado de que la fraternidad en la cuestión religiosa, no obstante, se impondrá en el criterio maurista. En la madrugada escalaron la Universidad llevándose varios contenidos del gabinete de física.

Lisboa, 24.—Se publicará un decreto prohibiendo que en los pulpitos hagan campaña política.

Bibao, 24.—Según las represalias de los huelguistas, 20 obreros derribaron la puerta de un tabernero que durante la huelga les negó licor. La

policía tuvo un tiroteo con un grupo. Mérida, 24.—En las excavaciones a 100 metros de profundidad se encontró el semicírculo del teatro romano, con esta inscripción: «Marco Agriga, fundador».

Sabadel, 24.—Llegó un marino a conferenciar con los obreros y patronos pero se creó que todo ha sido infructuoso; huelga 7,500.

Valencia, 24.—Espléndidas y fantásticas iluminaciones con millares de lámparas en la capitania. Los reyes fueron obsequiados con un banquete de gala; millares de señoras que presenciaban de sus balcones los bailes típicos que recorrían las calles. El Rey recibió a los periodistas, agradeciéndoles por las apreciaciones hechas en sus periódicos; prométese que volverá a la inauguración del ferrocarril. Se calcula en 70 mil el número de forasteros. Las mujeres en su entusiasmo vivaban a la Reina. La más guapa mujer del mundo.

New York, 24.—El Corresponsal del Sun tuvo una entrevista con Andrés Estrada, Presidente del Jockey Club de Buenos Aires y hombre prominente en el sport, quien dijo ayer en el Park que Belmonte en Buenos Aires, que se llegó en materia de aviación al punto de no exitar la curiosidad de aquellos que se hacían en monoplanos, cuya operación estuvimos viendo durante el año. Ahora Buenos Aires ha vuelto a su vieja distracción, prefiriendo gastar su dinero en la ópera y buenas cantatrices pues los aeroplanos se consideran como lo que ustedes llaman trasto viejo.

El monoplano es un aparato que tiene un interés en la velocidad solamente y los argentinos comenzaron a ver el biplano como una antigüedad. Hoy el biplano es para jovencitos pero el dirigible sí se considera como un aparato útil y propio de hombres.

Colombia, 24.—El acorazado portugués «Vasco de Gama» con bandera real salió de las islas Seychelles, y llegó a Lisboa en enero.

Postdam, 24.—Oarusio y Geraldino Farrías han sido contratados para una temporada. El Kaiser ha nombrado a Caruso Königliches Preussischen Kammercaen.

Londres, 24.—El abogado de Crippen apelará.

Londres, 24.—Brevemente aparecerá el primer tomo de la vida de Beaconfield.

Roma, 24.—El Mayor 6 Ingeniero ha patentado su invención de utilizarlos marinos como fuerza motriz. Autoridades de la marina italiana han informado favorablemente.

**Emision**  
 de billetes de banco. Dinero para los damnificados de la provincia de San Jose

A solicitud de don Jaime Rojas Bennett en su carácter de Administrador del Banco Mercantil de Costa Rica, se autorizó ayer a ese establecimiento para emitir en billetes al portador la suma de cien mil colonos, en dos mil billetes de cincuenta colonos cada uno, con la fecha de primero de octubre de 1910.

Asimismo, a petición del Presidente de la Junta Nacional de Socorros se dispuso ayer, por acuerdo de la Secretaría de Beneficencia, que de la partida asignada por el Congreso para socorrer a los vecinos de Cartago y demás pueblos de la República damnificados, se auxille a la expresada Junta con la suma de cien mil colonos.

**AVISOS ANTERIORES**

**AVISO**  
 A media hora de camino de esta villa, excelente clima, con tres agüdas bien distribuidas y de treinta manzanas, vendiendo por C. 2,000 un potrero de buena pasto y limpio completamente. Yo mismo puedo mostrarlo cualquier día. Santa Bárbara de Heredia, octubre 21.—RAUL CORTES. I m.

**AVISO**  
 A todos los deudores de la sucesión de don Juan Agustín Matamoros Acuña, hago saber: Que los atenderé en casa de doña Cecilia Acuña los jueves y viernes de cada semana, de las 9 a. m. a 2 p. m.—El albacea, ZACARIAS MENDEZ.—San Juan del Naranjo, octubre 20. 15 v

**VENDO O ALQUILO**

Una casa de habitación cómoda, nueva, con instalación eléctrica y excusado aseptico de agua. Situada en el barrio de Amón, frente a la Corte de Cartago. Para precio y condiciones entenderse en la tienda de zapatería de Sabatino, frente al Parque Morazan.—Octubre 20. 3v.

**MADERAS DEL PACIFICO**

Acabo de recibir un nuevo surtido en maderas del Pacifico que vendo a precios de situación. Diríjase a Juan Guell. San José, 28 de setiembre, 15 v.

**VIDAL QUIROS**

ABOGADO Y NOTARIO  
 ha trasladado su despacho a los bajos de la casa de alto del señor Aguilar Barquero, al lado Norte de la Capilla de la Catedral, y al Oeste de la Tesorería de la Junta de Caridad. San José, setiembre 9 de 1910.

**MENARDO REYES QUIROS**

AGRIMENSOR  
 Oficina del Licenciado don Francisco Aguilar Barquero. San José, octubre 15.

**Nuevo**  
**Jefe Político de**  
**Grecia**  
 Agencia de Policía restablecida

Ayer se aceptó la renuncia presentada por don Tacío Castro del puesto de Jefe Político del cantón de Grecia y se nombró en su lugar a don Francisco Arias Fernández.

A partir del primero de noviembre entrante se acordó suprimir la oficina telegráfica de Carrizal de Alajuela.

Se aprobó la tarifa adicional para el cobro de impuestos locales emitida por la Municipalidad del Cantón de Grecia.

Se dispuso restablecer las Agencias de Policía de Carrizal y San Isidro de Alajuela, con la dotación mensual de treinta colonos cada una.

Se aprobó un acuerdo dictado por la Municipalidad de Santa Ana que resolvió sacar a remate 3494 hectáreas y 98 áreas de terreno en los baldíos de la Nación.

**Eternit Italiano**

El mejor material contra incendios y temblores. Adoptado en Messina y en el Japon. No confundir con el CARTON TRAMADO de la misma marca. Unicos Agentes en Costa Rica: W. STEINWORTH & HERMANO.

**CRONICA**

**Vistas para hoy**

Sala Primera y Casación.—No hay señalamientos.

Sala Segunda.—José María Zamora Avila (lesiones graves) a las 12 y media p. m.

Alberto Jiménez y ap. 6 Alberto Jiménez Meza (robo) a las 2 p. m.

**Nacimientos**  
 Fernando, legítimo de Eulogio Vega y Rosa Villalobos; Militina, legítima de Pedro Argüello y Mercedes Montero; Juan, legítimo de Ramón Mora y Filomena Marín; Colombina legítima de Fernando Carrillo y Celia Castro; Elena, legítima de Rafael Araya e Isolina Barrantes; Carmen, legítima de Gerardo Rovira y Manuela Redondo; José legítimo de Manuel Castro y Francisca Barrantes; José, legítimo de Espíritu Campos y Antonia Arguedas.

**Por los hoteles**  
 Imperial.—Entraron: Salomón Esna, de Limón, y Francisco Chacón

**Defunciones**  
 Manuel Vindas, 65 años, San Pedro del Mojon; Juan José Mora, nacido muerto, distrito 3º; Pedro Valverde Córdoba, 45 años, distrito 3º

**Panya cuidado!**  
 El reumatismo es una enfermedad de que padecen muchas personas sin haberse podido curar. Hoy día existen dos grandes remedios para él. La fricción aritmética y la embrocación Superior. La primera vale \$ 1.00; y la segunda a 30, 60 y 90 céntimos.

Pero estas preparaciones sólo las encontráis en la Botica Universal, esquina Suroeste del Mercado.

**Rápidas y personales**  
 —Oscar Gutiérrez va para Limón en espera de un vapor que lo llevará la semana entrante a los EE UU. Va a reponerse de una enfermedad adquirida en la Línea.

—La Sra. de don Julián Pastor salió para Tres Ríos a pasar una temporada.

—Don Agustín Gutiérrez para Limón.

—Don Miguel Angel Montero y Sra., para Toro Amrillo donde viven.

—Don Federico Mora para Cartago

**Corrijas el mal**  
 Ayer nos decía un amigo que en el Teatro Nacional había un empleado que cocinaba en él durante el día, y que el humo corría por el "plafond" de dicho Teatro dañando las pinturas del mismo. Dado que la decoración es muy valiosa y que con esto pierde mucho nuestro hermoso coliseo, llamamos la atención a quien correspondía para que se corrija el mal.

**Quejas**  
 En un ministerio hay un sito empleado que trata con extrema dureza a sus subalternos.

Se dice que éstos, cansados del mal trato de su superior, han presentado las

quejas al ministro respectivo, suplicándole quite dicho empleado.

Se da por segura la sustitución de éste.

**Una observación**

Nos decía ayer un amigo nuestro que en ninguno de los países que ha visitado ha visto la elegancia de nuestras damas para vestir. A eso le objetamos que se debe a la falta de gusto en los tenderos para importar sus mercaderías. En efecto, en San José tienen ese gusto nuestros comerciantes en géneros, y entre ellos está don Calixto Madrigal, propietario de «La Valenciana». En esa tienda se encuentra lo mejor de lo mejor, a precios reducidos. Cabalmente en estos días ha recibido un gran pedido de novedades en cintas, bordados, encajes, metidos, formas, chales, chulinas, guantes, objetos de adorno, etc.

**El Capricho**

Después de una larga enfermedad ha restablecido el señor Victorio Bertolini, cosa de que nos alegramos no sólo por que ha entrado en el goce de su salud, sino también porque vuelve de nuevo a su expendio de carne que en el Mercado ha bautizado con el nombre de «El Capricho».

Nuevamente se ha organizado el establecimiento, quedando como antes, en condiciones de satisfacer a su numerosa clientela con carne de res, de terrocer tierno y de cerdo. Debe recordarse que es la única carnicería que destaca el ganado de don Alberto González Soto y que produce la carne más gorda, más apetitosa y que más incita a comerla.

**Daños causados por el temporal en San Antonio de Belén**

Don Ramón Agüero, Presidente Municipal de San Antonio de Belén, nos dió la noticia del desbordamiento del Río Quebrada Seca, que arrastró una pieza que le costó cerca de \$ 200 a la Municipalidad de aquel cantón, dañando además las plantaciones de frijol que había en las riberas del río.

El temporal por aquellos lados ha sido desastroso para la agricultura.

**El joven**

Agustín Vives se hirió en días pasados un dedo de la mano derecha con un casco de botella. Hallándose inflamado el dedo hubo necesidad de amputárselo. Un médico de esta ciudad hizo la operación.

**Don Zenón nombrado**  
**Gobernador de**  
**Guanacaste**

Como noticia cierta trasmitimos a nuestros lectores la de que será nombrado Gobernador de la provincia de Guanacaste el señor don Ze-

nón Castro Rodríguez en lugar de don Carlos Pacheco.

No tenemos conocimiento de la persona que acompañará al nuevo Gobernador en las funciones de Secretario, a cargo hoy de don Maximiliano Alvarado.

**Eleccion de**  
**MAGISTRADO**

Hoy resolverá el Congreso quien ha de ser la persona que venga a ocupar el puesto de Magistrado de la Sala Segunda de Apelaciones en reposición del Lcido. don Cipriano Soto.

Los candidatos que cuentan con atmósfera de simpatía en la Cámara son los abogados siguientes:

- Don Alfonso Jiménez R.
- J. R. Argüello de Vars
- Amadeo Johanning
- Luis Castro Saborio

Un interesante debate se suscitara hoy acerca de la constitucionalidad de la elección, extremo que parece tener mayoría considerable.

Sin embargo están dispuestos a discutir en sentido contrario, es decir que tal nombramiento es inconstitucional, los señores don Ezequiel Gutiérrez, Presidente del Congreso; los señores don Federico Tinoco Iglesias, Licenciado Faerron, don Francisco Jiménez Quirós y otros.

Informaremos del resultado de esta sesión.

**Ampliación de**  
**dos avenidas.—Un aumento. —Medicinas para pobres.—Arreglo de calles**

Anoche se reunió la Municipalidad de esta ciudad y tomó los siguientes acuerdos:

Se facultó al señor Gobernador para que haga las gestiones necesarias a fin de prolongar las avenidas 12 y 14, hasta llegar a la calle de Turrujal.

Se aumentó de \$ 50 a \$ 75 el sueldo mensual de la obstétrica, señora María Rivas de González.

Se desechó un proyecto de contrato propuesto por don Lesmes Jiménez, quien por la cantidad de \$ 17.85 metro cuadrado, se compromete a arreglar 70,000 metros de las calles y avenidas de esta capital, conforme al sistema vitilítico ó alfalto moderno.

Se autorizó al Gobernador para que en casos urgentes, aun cuando se haya agotado la partida de medicinas para pobres, ponga el visto bueno a las órdenes que con ese objeto entienda los Médicos del Pueblo.

**Tierras**  
 baldías rematadas antier

El señor Juez de lo Contencioso Administrativo remató antier tarde 3494 hectáreas de terreno pertenecientes a la Municipalidad del cantón de Aserri, a razón de ocho colonos por hectárea.

Obtuvieron gracias los señores siguientes: Fernando Golcochea 744 hectáreas; José Joaquín Soto Alvarez, 350 hectáreas; Carlos Brenes Ortiz, 400 hectáreas y Adan Saborio Quesada, 1300.

Ayer se remató un lote de terreno de propiedad nacional, situado en San Pedro del Mojon. Lo obtuvo por mil colonos don Ramón González Soto

**M. Diéguez**  
 ABOGADO

Oficina frente al costado Sur del Parque Central. HORAS de despacho: De 8 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m. Octubre 18. I m.

**Limites**  
 entre Costa Rica y Panamá

El Congreso facultó ayer al Poder Ejecutivo para destinar del Tesoro Público y de la manera que lo juzgue conveniente, hasta la suma de doscientos mil colonos en la defensa del juicio arbitral que sostiene esta República con la de Panamá, para la delimitación de la línea fronteriza entre las dos naciones, conforme a lo establecido en la Convención firmada en Washington el 17 de marzo de este año.

**Robo con**  
 escalamiento

Antenoche, en avanzada hora, en la pulpería y venta de ropa de propiedad de don Victoriano Garro Morales, situada frente a la esquina Sur Este del Teatro Nacional, hicieron un robo.

El ladrón ó ladrones cortaron con una raya los vidrios de la puerta y se llevaron varias piezas de ropa interior, algunas prendas y otros objetos.

El robo fué notado ayer en la mañana y se dió aviso a la autoridad, a efecto de hacer las investigaciones.

**Aníbal Santos**

ABOGADO Y NOTARIO  
 Oficina: 30 varas al Oeste del Parque Central de esta ciudad, frente al depósito de don José Pinto.—San José, 24. 2v.

# La Voz de la Experiencia



La Opinión de un Sabio Médico

## LÉASE Y RECUÉRDASE

"La Emulsión de Scott es sin duda la mejor y en mi larga práctica la he venido usando con los más brillantes resultados, por cuya razón la recomiendo a cuantas personas vienen donde mi en busca de salud y muy especialmente a los tuberculosos y enfermos afectados de las vías respiratorias en general.

"Esta medicina, no solo es segura en su aplicación sino de absoluta confianza, sabiendo que no contiene substancias que perjudican como el guaya-col y la creosota."—DR. JOSÉ M. HERNÁNDEZ, San Miguel de Allende Gto.

No olvidar los consejos del sabio Dr. Hernández y cuando haya que comprar Emulsión pídase siempre Emulsión de Scott Legítima.



Ninguna es legítima sin esta marca.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK

# CERVECERIA TRAUBE

## Fábrica de Cerveza y Aguas Gaseosas

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

- Cervezas** { Negra "MARCA ESTRELLA" LAGER BIER Doble SENCILLA (Blanca y Negra)
- Refrescos** { CREAM SODA, Zarzaparrilla Limonadas, Kola, Ginger Ale

### Especialidad de la casa

KOLA DOBLE Y KOLA CHAM



Send your orders. They will be carefully attended. Don't fail to have our frescos in your store. They hold every body's preference. Every body like them. Every body wants them. Every body prefers them. Why? Because they're the best. That's all.

## Exención

### de derechos a la entrada de sementales de ganado caballar y asino. Ofrecimiento de terrenos, aperos de labranza, peones y bueyes para ensayos en la Costa Pacifica. El valor real del nuevo Zacate Yaraqua del Brasil

(Sociedad Nacional de Agricultura). (Continuación)

Los señores Peralta y Trejos, a petición de algunos socios hacen moción para instar al Ejecutivo á obtener del Congreso Nacional la introducción libre de derechos de caballos y asnos escogidos para la reproducción.

El señor Fernández, don Santiago, quiere extender la franquicia á sementales de otros animales domésticos.

La Sociedad estima prudente por ahora de restringir la pedida al ganado caballar y asino.

La moción Peralta-Trejos fué aprobada por unanimidad y será sometida á la Subsecretaría de Fomento.

El señor Presidente propone interesar directamente algunos diputados en este asunto de vital importancia para la agricultura. Aprobada.

El señor Francisco Peralta comunica que en una conversación particular, el señor don Rafael Iglesias le ofreció para la Sociedad, terrenos destinados á ensayos de cultivos y á condiciones ventajosas, el peonaje, los útiles de labranza y los bueyes que se pueden necesitar.

A esta ocasión, el señor Peralta hace notar los progresos realizados en la aclimatación de buenos pastos en estos últimos tiempos. Hay á este respecto grande emulación y verdadero entusiasmo entre nuestros agricultores. Sin embargo, reconociendo los fracasos repetidos del alfalfa, de la esparceta, etc., recomienda mucha prudencia.

A propósito del zacate de yaraquá recién introducido, el señor Peralta calcula y deduce que este forraje como valor alimenticio es inferior al zacate de guinea y otros. Esta aclaración sin embargo no quita al zacate de yaraquá las demás cualidades que bajo otros conceptos le son propias y le hacen estimar de los ganaderos.

### AVISOS ECONOMICOS

**MONLOIS EN GUADALUPE**  
Habiendo comprado á don Juan Bautista Rojas el establecimiento de Pulpería, Vinatería y Taquilla que poseía en el punto terminal del Tranvía en la villa de Guadalupe, ofrezco á mis amigos y antiguos favorecedores, un servicio esmerado de restaurant en almuerzos, comidas y cenas, agregado al mismo negocio.—Guadalupe, 21 de octubre de 1910.—10 v.

**SE ALQUILAN** dos casas grandes, cómodas para regular familia. Entenderse con Pánfilo Fernández, en la hacienda «La Inocencia.»—Octubre 21.—10 v.

**BONITAS PIEZAS** con servicio interior y baño, se alquilan baratas pero á buenas personas. Informes en «La Mejor» fábrica de aguas gaseosas, detrás del Colegio de Señoritas.—Octubre 21.—10 v.

**BUEN NEGOCIO.**—Se necesita un socio que pueda disponer de una pequeña suma de dinero; lo menos de \$500. Informes en esta oficina.—Octubre 18.—10 v.

**LOS INDUSTRIALES.**—Vendo caña de azúcar. Entenderse con Mario Muñoz en Concepción de Zapote.—Octubre 18.—10 v.

**DOY LECCIONES DE GUITARRA** y mandolina á domicilio.—ALFREDO MARCHENA, esquina Norte frente á la Pulpería de Limón. San José, octubre 15.—1 m.

**VISO IMPORTANTE** á los fumadores de buen gusto.—De esta fecha en adelante tendré como único agente á don Pedro Oardos y el depósito de mis puros de la Vega de Oachí, al por mayor y menudeo, en su establecimiento «La Flor», detrás de la Merced en esta ciudad; los puros por su elaboración y aroma no dejan nada por desear y sus precios con arreglo á la situación.—El veguero cubano, EDELMIRO BATISTA.—Setiembre 25.

**LOTE:** Vendo uno de 200 varas cuadradas, 150 varas al Oeste de la pulpería, «El Oriente».—J. VICENTE PERALTA.—Tintorería al Sur del Colegio de señoritas.—Octubre 9, 10 v.

**EPOCA DE COMPRAR.**—Por muy poco precio se vende un lote de terreno de doce caballerías situado sobre la Carretera «Fuentes», inmediato al Ferrocarril al Atlántico. Informará en Cartago don José J. Oreamuno y en San José el suscrito.—JOSÉ M. BONILLA.

**UNA persona** que puede dar buenas recomendaciones necesita colocarse como dependiente de comercio, pulpería y oficina. Para informes dirigirse á esta oficina.—Octubre 11.—5v.

**Se recuerda** á los suscriptores de trajes en la Sastrería LONDRES y PARIS, que para gozar el beneficio del sorteo del próximo domingo 21 tienen que pagar la cuota antes del sorteo. 9 de agosto.

**VENDO** lotes en el mejor punto de la Sabana y en la Cervecería G. RICHMOND.—Set. 25.—1 m.



Supresión de las inyecciones.  
Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

Exigir la firma: *S. Midy* sobre el rótulo.

## CURACION RAPIDA y RADICAL

de los flujos antiguos ó recientes

Cada cápsula lleva el nombre MIDY. Desconfiar de las Falsificaciones. Cada cápsula lleva el nombre MIDY.

PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.

## HIERRO GIRARD

El HIERRO GIRARD cura la palidez de color, el empobrecimiento de la sangre y fortifica los temperamentos debiles.

El profesor Hérard, encargado de la Memoria á la Academia de Medicina de Paris ha comprobado « que los enfermos lo aceptan fácilmente, y lo que particularmente distingue esta sal de hierro es que no sólo no extriñe, sino que combate el estreñimiento.

En todas las farmacias.

## GOTAS COLONIALES

CURAN INSTANTÁNEAMENTE Dolores de Estomago, Indigestiones.

PARIS 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

## LIDILIA PARFUM



V. RIGAUD · PARIS

En todas las buenas Perfumerías.

## SOMBRERERIA UNIVERSAL

DE ROBERTO MAROTO BRENES

25 varas al Norte del Correo San José de Costa Rica

Especialidad en la fabricación de sombreros, contando con los mejores materiales de casas de Estados Unidos y Europa, y surtido completo de los mismos á satisfacción de todos nuestros clientes.

Se arreglan chisteras, bombines, sombreros de paño y de pita, conforme las exigencias del gusto más refinado. Venta de materiales para sombreros, al por mayor y menor, á precios los más módicos y sin competencia.

Agosto 19

## VER Y CREER

El Almacén de Materiales de Zapatería del que fué ANTONIO CARBONI ha sido reforzado por un inmenso surtido en esta clase de artículos, todos nuevos, á precios sumamente más bajos que los anteriores.

Además, hay un gran surtido de betunes, principiando por el BETUN CROMAL que da un brillo como el charol y mantiene el cuero fuerte, á precios sumamente bajos, y también se ha reforzado por un surtido de toda clase de fierros, cueros finos y ordinarios, desde el precio más bajo hasta el más alto. FORMAS de todo estilo y precio, y toda clase de materiales concernientes al ramo.

No compre antes de visitar este afamado establecimiento de materiales

## EDGAR KNÖHR & Co.

Tienen en su bien surtido Almacén, y venden á precios muy ventajosos: MEZCLILLA «Nelson», de 8 y 9 onzas, y variado surtido de CASITRES JARCIA, de todo grueso; BETUN n.º 410 clase y precios sin competencia; ALAMBRE, para cercas, marcas «LOWE» y «GLINDEN» y CEMENTO egitimo «Aisen».

Varias especialidades en MANTILLONES; ARROZ sin planchar, calidad superior. ADEMAS TIENEN EN LA ADUANA: HIERRO PARA TECHOS de 28 G. (SIN DERECHOS), mediante autorización del Ministro de Hacienda)

## HOTEL CENTRAL

SAN JOSE, COSTA RICA

### Habitaciones cómodas y ventiladas

Excelente mesa y cantina bien surtida

Precios módicos Precios módicos

## Conzi & Ferrando

PROPIETARIOS

CENAS EN NOCHES DE FUNCIONES

**GRATIS.**—Casi se puede conseguir un bonito traje tomando una suscripción á la Sastrería LONDRES y PARIS. Se necesitan agentes activos en toda la República. Apartado 119.—Agosto 8.

**Se alquila** por primera vez una casa grande, de construcción fuerte y estilo moderno, bien ventilada y con toda clase de comodidades que una familia regular puede apetecer. Informa en el mismo punto, detrás de La Merced, en el establecimiento de PEDRO OARDOS. Octubre 14.—8 v.

**ALQUILO** mis dos casas, las cuales no han sufrido desperfectos con los temblores. Entenderse conmigo al lado del Colegio de Señoritas. JOSE ARISI. San José, setiembre 25.—15v.

Mánden sus órdenes. Se las atenderemos con mucho gusto. No deje de tener nuestros frescos en su establecimiento. Le atraen clientela al negocio. A todo el mundo le gustan. Todo el mundo los pide. Todo el mundo los prefiere. Por qué? Porque «La Mejor» es la mejor. Eso es todo.